



ATTENZIONE:

Tutte le operazioni di montaggio, manutenzione e sostituzione lampadine, vanno eseguite assicurandosi che la rete di alimentazione sia disinserita.

ATTENTION:

Toutes les opérations de montage, entretien et remplacement des ampoules ne doivent être effectuées qu'après avoir coupé le courant.

CUIDADO:

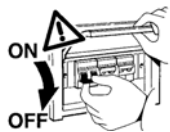
Todas las operaciones de montaje, mantención y substitución de lámparas tienen que realizarse después de comprobar que la red de suministro está desconectada.

ACHTUNG:

Montage, Wartung und Lampenwechsel dürfen nur nach Unterbrechung des Netzanschlusses durchgeführt werden.

WARNING:

when carrying out all assembly, maintenance and bulbs replacement operations, make sure that the supply is OFF.



IMPORTANTE

Durante l'uso della lampada fare attenzione che la distanza dello schermo dalla superficie illuminata non sia inferiore a 0,5 m.

IMPORTANT

S'assurer que lorsque la lampe est allumée la distance entre l'écran et la surface éclairée n'est pas inférieure à 0,5 m.

IMPORTANTE

Durante el uso de la lámpara tener atención de que la distancia de la parabola reflectante a la superficie iluminada no sea in ningun caso inferior a 0,5 m.

WICHTIG

Wenn die Lampe eingeschaltet ist, darf der Abstand zwischen Schirm und beleuchteter Fläche nicht kleiner als 0,5 m sein.

IMPORTANT

When the lamp is ON, make sure that the distance between the screen and the lighted surface is not less than 0,5 m.

ATTENZIONE:

La sicurezza dell'apparecchio è garantita con l'uso appropriato delle istruzioni. Pertanto è necessario conservarle.

ATTENTION:

La sûreté de l'appareil est garantie avec l'utilisation appropriée des instructions. Il est donc nécessaire de les garder.

CUIDADO:

La seguridad del aparato está garantizada se si hace el uso apropiado de las siguientes instrucciones. Por lo tanto es necesario conservarlas.

ACHTUNG:

Die Sicherheit des Gerätes ist nur garantiert, wenn die folgenden Vorschriften eingehalten werden. Es ist daher notwendig diese aufzubewahren.

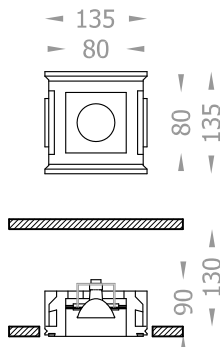
WARNING:

The safety of the fitting is guaranteed by the correct use of the instructions. It is therefore necessary to keep them.

MONTAGGIO A SOFFITTO
 Ceiling mounting
 Deckenanbringung

MONOLIGHT 6323.AC 
 1x50W max QRCB51 HRGS
 GU5,3 230/12V~ 50Hz

MONOLIGHT 6328.Z.AC
 1x10W 500mA max
 Led White 3.000 K



Per difetti riscontrati indicare il numero di controllo.

En cas de défauts mentionner le numéro de contrôle.

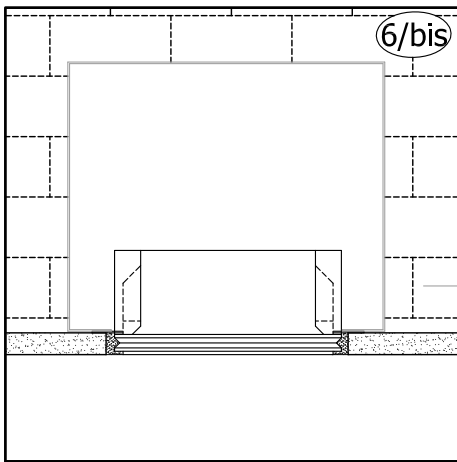
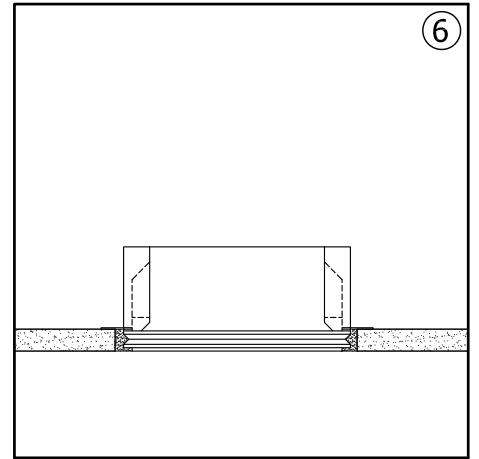
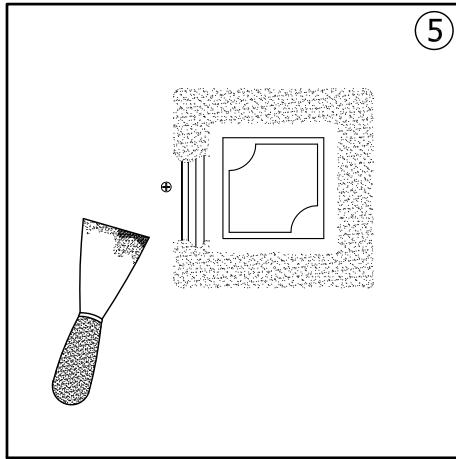
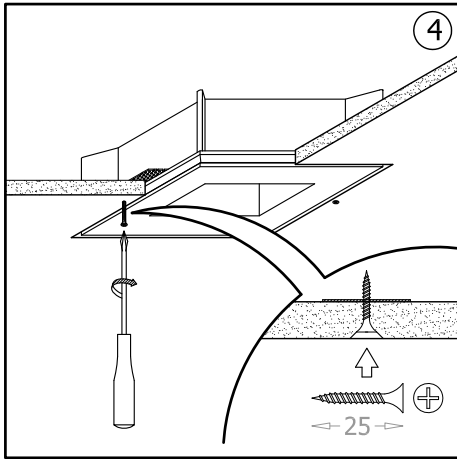
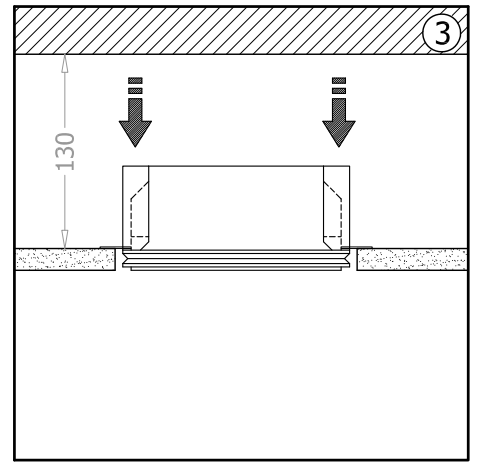
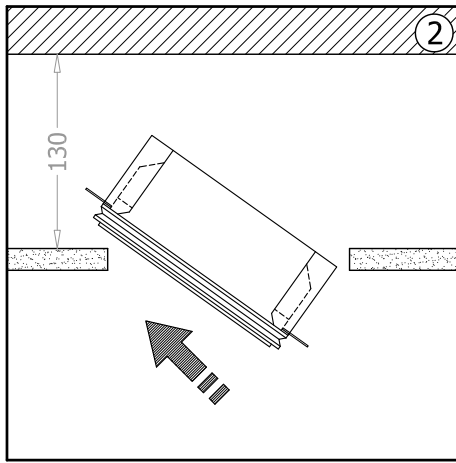
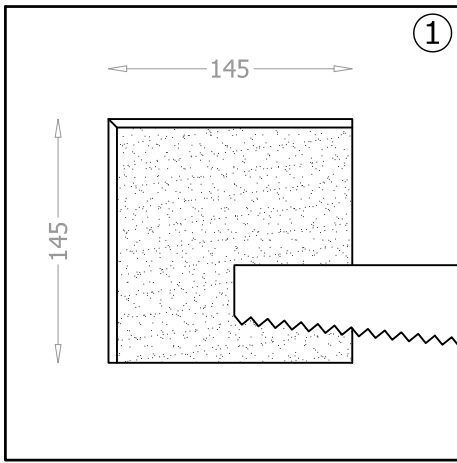
En caso de defectos hacer mención del número de control.

Für eventuell festgestellte Mängel bitte die Kontrollnummer angeben.

For any manufacturing defect refer to the check number.

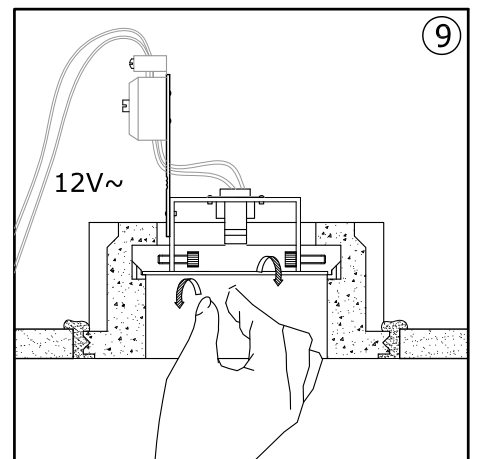
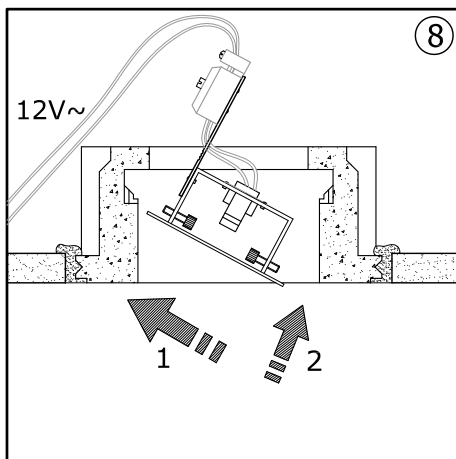
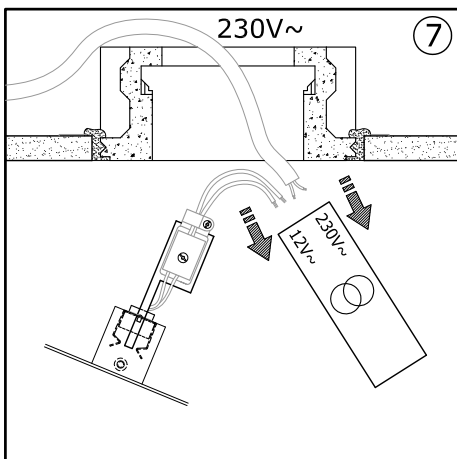
Controllo
 Contrôle
 Control
 Kontrolle
 Control

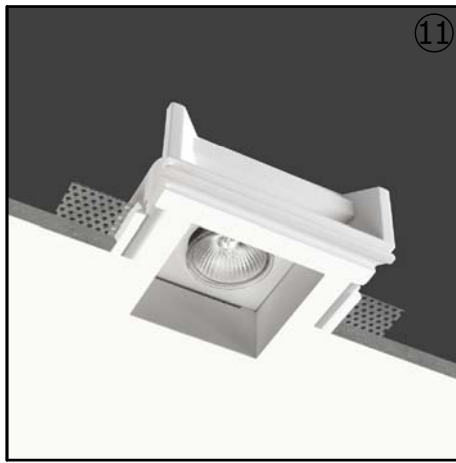
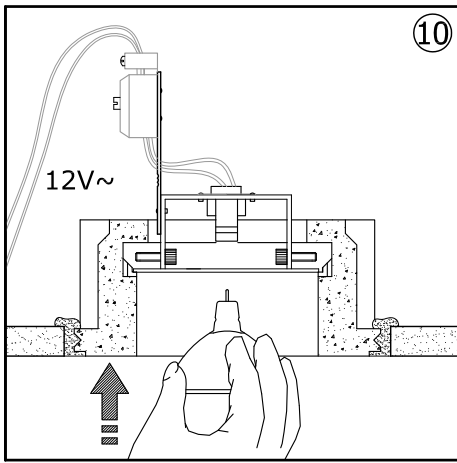




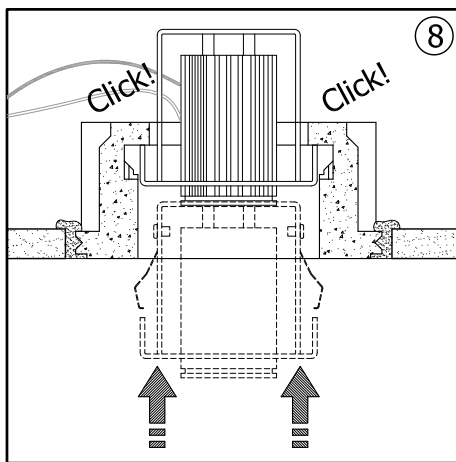
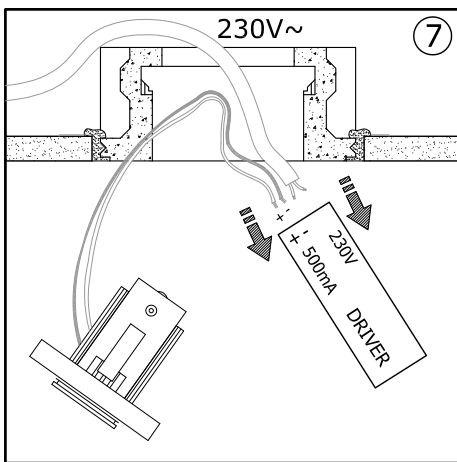
OPTIONAL 6323.AC:
BR6323LT
OPTIONAL 6328.Z.AC:
BR6328LT

MONOLIGHT 6323.AC





MONOLIGHT 6328.Z.AC



AVVERTENZE - WARNING - WARNUNG


- Per i collegamenti utilizzare alimentatori elettronici certificati.
 - For the connection use certified electronic ballast.
 - Für die Schaltung zertifizierte elektronischem Vorschaltgerät.

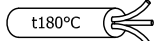
 - Non ricoprire l'apparecchio con materiale isolante o similare.
 - Do not cover the box with fiberglass or other kind of material.
 - Das Gehäuse nicht mit Glasfaser oder anderem Material bedecken.

 - Inserire all'interno il trasformatore, tenendolo ai bordi della cassetta o comunque il più lontano possibile dalla sorgente luminosa.
 - Put inside the transformer, keeping it at the edge of the box or at least as far as possible from the light source.
 - Den Transformator im Innenraum nahe der Außenwände anbringen oder zumindest so weit wie möglich von der Lichtquelle entfernt.

 - La mancanza di alette posteriori sul corpo è un fatto del tutto normale che non inficia il livello qualitativo del prodotto.
 - The lack of backward ribs on the body is absolutely normal and do not contradict the quality level of the product.
 - Das Fehlen von hinteren Rippen am Körper ist völlig normal und hat keine Auswirkungen auf das Qualitätsniveau des Produktes.

 - Mantenere tra l'apparecchio e il soggetto illuminato almeno 0,5 m.
 - Keep a minimum distance of 0,5 m between the fitting and the illuminated object.
 - Zwischen der Leuchte und dem zu beleuchtenden Objekt einen Mindestabstand von 0,5 m lassen .

 - Utilizzare lampadine auto-protette (che non necessitano di schermo di protezione) e del tipo UV-STOP.
 - Use self-protected lamps (which do not need a protection glass), UV-STOP type.
 - Selbstgeschützte Lampen verwenden (die kein Schutzglas benötigen), vom Typ UV-STOP.
- 
-
- In caso di installazione in laterizio lasciare 150 mm di aria posteriormente al prodotto. La scatola del cablaggio non deve in alcun modo essere coperta.
 - In case of installation in brick leave 150 mm of free space behind the product. The connection box shall absolutely not be covered.
 - Bei einem Einbau in Ziegelstein 150 mm Platz Hinter dem Produkt lassen. Der Anschlusskasten darf auf keinen Fall bedeckt sein.

 - Utilizzare cavi di alimentazione, interconnessione o cablaggio esterno resistenti al calore.
 - Use of heat resistant supply cables, interconnecting cables or external wiring.
 - Hitzebeständige Leiter, Anschlüsse oder externe Verdrahtung verwenden.
- 

LED

- Convertitori per LED di potenza.
- Converter for high brightness LEDs.
- Konverter für High Brightness Led.

- Utilizzare convertitori in corrente costante 500 mA.
- Use output converter in steady current 500mA.
- Ausgang in Konstantstrom verwenden 500mA.

- Informazioni tecniche: lunghezza massima consigliata dei cavi tra convertitore e modulo LED 25/30 metri.
- Technical information: max. cable length recommended between converter and LED module 25/30 metres.
- Technische Information: Empfohlene max. Kabellänge zwischen Konverter und LED Modul 25/30 Meter.

- Attenzione: Rispettare la polarità.
- Attention: Respect the polarity.
- Achtung: Polarität einhalten.

- Porre la massima attenzione alla polarità (+, cavo rosso/-, cavo nero) di connessione per non provocare danni.
- Pay maximum attention to the polarity (+, red cable/-, black cable) of the electric connection in order to avoid damages.
- Faire maximale attention à la polarité (+, câble rouge/-, câble noir) de la connexion électrique pour non provoquer des dommages.
- Zur Vermeidung von Schäden, die Polarität (+, rotes Kabel/-, schwarzes Kabel) des elektrischen Anschlusses beachten.
- LED geeignet für den Anschluss in Serie.